

---

---

**2nd Session, 56th Legislature  
New Brunswick  
56-57 Elizabeth II, 2007-2008**

---

---

---

---

**2<sup>e</sup> session, 56<sup>e</sup> législature  
Nouveau-Brunswick  
56-57 Elizabeth II, 2007-2008**

---

---

**BILL  
14**

**An Act to Amend the  
Environmental Trust Fund Act**

Read first time: November 30, 2007

Read second time:

Committee:

Read third time:

**PROJET DE LOI  
14**

**Loi modifiant la Loi sur le  
Fonds en fiducie pour l'Environnement**

Première lecture : le 30 novembre 2007

Deuxième lecture :

Comité :

Troisième lecture :

---

---

**MR. TREVOR HOLDER**

---

---

---

---

**M. TREVOR HOLDER**

---

---

**BILL 14**

**PROJET DE LOI 14**

**An Act to Amend the  
Environmental Trust Fund Act**

**Loi modifiant la Loi sur le  
Fonds en fiducie pour l'Environnement**

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of New Brunswick, enacts as follows:

Sa Majesté, sur l'avis et du consentement de l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick, décrète :

**1** *The Environmental Trust Fund Act, chapter E-9.3 of the Acts of New Brunswick, 1990, is amended by adding after section 3 the following:*

**1** *La Loi sur le Fonds en fiducie pour l'Environnement, chapitre E-9.3 des Lois du Nouveau-Brunswick de 1990, est modifiée par l'adjonction après l'article 3 de ce qui suit :*

**3.1** A minimum of one-third of the payments made out of the Environmental Trust Fund in each fiscal year for the purposes of section 3 shall be allocated, on an equal basis, to each of the schools in the public education system in the Province to be used for environmental education projects.

**3.1** Dans chaque année financière, au moins un tiers des paiements imputés au Fonds en fiducie pour l'Environnement en application de l'article 3 est réparti à parts égales entre les écoles du système d'enseignement public de la province pour des projets de sensibilisation à l'environnement.

**2** *This Act comes into force on a day to be fixed by proclamation*

**2** *La présente loi entre en vigueur à la date fixée par proclamation.*